

Hablar en lenguas con interpretación

Viernes 13 de Noviembre del 2015

Hablar en lenguas con interpretación es 1/9 de las evidencias de la manifestación de espíritu santo, y es 1/2 dentro del subgrupo de las evidencias de declaración:

1 Corintios 12:10b-11

...a otro [heterō, (provecho común que inicia otro subgrupo)], diversos géneros de lenguas; y a otro [allō, (provecho común dentro del último subgrupo)], interpretación de lenguas. Pero todas estas cosas las hace uno y el mismo espíritu, repartiendo a cada uno en particular como él [como ese cada uno] quiere.

¿Es posible que el hablar en lenguas con interpretación sea únicamente para adoración y alabanza hacia Dios; es decir: Solamente en segunda persona y nada más? ¡Para responder esto hay que ver escrituras que nos hablan primero del hablar en lenguas como algo que no solamente es adoración y alabanza, sino mucho más!

Hay que comenzar con una primera igualdad que nos va a aclarar muchas cosas:

1 Corintios 14:14

...Porque si yo oro en lengua, mi espíritu ora, pero mi entendimiento queda sin fruto.

La primera parte nos está diciendo lo siguiente:

Si yo oro en lengua = mi espíritu ora

Por lo tanto:

Hablar en espíritu = ¡Hablar en lenguas!

¡Orar es platicar con Dios esperando Su respuesta!

Usando esta igualdad, veamos un ejemplo profético temprano de adoración en relación con el hablar en lenguas para cubrir este importante aspecto:

Juan 4:23-24 (7:37-38, 14:12)

...la hora viene, y ahora es, cuando los **verdaderos adoradores adorarán al Padre en espíritu y en verdad**; porque también el **Padre tales adoradores busca que le adoren. Dios es Espíritu; y los que le adoran, en espíritu y en verdad es necesario que adoren...**

Adorar al Padre en espíritu y en verdad = ¡Hablar en lenguas!

Y ¡El Padre anda buscando que se le adore hablando en lenguas!

Por lo tanto, hablar en lenguas es necesario para adorar a Dios, quien es espíritu, y es hacerlo (por la figura literaria usada, que es endíadis): Con lo verdaderamente espiritual = con lo espiritualmente verdadero [¡y no solamente para Israel!]

Ahora veamos un ejemplo de alabanza en relación con el hablar en lenguas para cubrir este otro importante aspecto:

Hechos 10:43-46

“...De éste dan testimonio todos los profetas, que todos los que en él [Jesús] creyeren, recibirán perdón de pecados por su nombre”. Mientras aún hablaba Pedro estas palabras, el **espíritu santo cayó sobre todos** los que oían el discurso [que eran el Centurión romano Cornelio con sus parientes y amigos cercanos].

Y los fieles de la circuncisión [eran seis de la diáspora o dispersión] que habían venido con Pedro se quedaron atónitos de **que también sobre los gentiles se derramase el don del espíritu santo. Porque los oían que hablaban en lenguas, y que magnificaban a Dios.**

Hablar en lenguas = ¡Magnificar a Dios!

Ahora veamos la referencia a una escritura temprana que nos habla acerca de un futuro hablar en lenguas:

1 Corintios 14:21

En la ley está escrito: En otras lenguas y con otros labios hablaré a este pueblo; y ni aun así me oirán, dice el Señor.

En el Antiguo Testamento se reveló que: En el futuro se hablaría en otras lenguas = Dios mismo en primera persona dijo: ¡Yo hablaré!

Esto se tomó y divinamente se editó de:

Isaías 28:11b-12

...en extraña lengua hablará a este pueblo, a los cuales Él dijo: Este es el reposo; dad reposo al cansado; y este es el refrigerio; mas **no quisieron oír.**

Esto está en Isaías, en donde vemos que:

Al hablar en extraña lengua (a futuro) =

¡Dios mismo es El que hablará!

Pero aún hay más:

Isaías 28:11b-12

...en extraña lengua hablará a este pueblo, a los cuales él dijo: Este es el reposo; dad reposo al cansado; y este es el refrigerio; mas no quisieron oír.

Hablar en extraña lengua = ¡Es el reposo y es el refrigerio! (Esto es recibir consolación divina para la edificación espiritual, ¡aplicada al hablar en lenguas personal!)

La edificación personal al hablar en lenguas la leemos también en:

1 Corintios 14:4a

El que habla en lengua, a sí mismo se edifica...

Judas 20-22

...vosotros, amados, **edificándoos sobre vuestra santísima fe, orando en espíritu santo**, conservaos en el amor de Dios, esperando la misericordia de nuestro Señor Jesucristo para vida eterna. A algunos que dudan, convencedlos.

Hablar en lenguas internamente = edificación personal
Orar en espíritu santo = orar en lenguas = edificación sobre nuestra santísima fe (creencia o confianza espiritual).

Pero el énfasis original de Isaías es aún más extenso acerca del hablar en lenguas, según un contexto doble de antes y de después de la frase bajo consideración:

Isaías 28:9-10,13a

¿A quién se enseñará... **A los destetados?**... Porque {mandamiento tras mandamiento, mandato sobre mandato}, {renglón tras renglón, línea sobre línea}, {un poquito allí, otro poquito allá} [en heb.: “{saw la saw}², {qaw la qaw}², {zaer sam}²” ésto Pablo nos lo dice: “porque en parte conocemos” en 1 Cor. 13:9a]... **La Palabra**, pues, **de Jehová** les será {mandamiento tras mandamiento, mandato sobre mandato}, {renglón tras renglón, línea sobre línea}, {un poquito allí, otro poquito allá}...

Hablar en lenguas = ¡Palabra de Jehová!

El contexto de Isaías fue profecía a Israel para el futuro, como lo que leemos al final de Marcos, y lo que Pedro comenzó a predicar citando a Joel en el Día de Pentecostés; antes de irse, Jesús dijo:

Mr. 16:17-18 Y estas señales seguirán a los que creen: En mi nombre echarán fuera demonios; **hablarán nuevas lenguas;** tomarán [si tomaren] en las manos serpientes, y si bebieren cosa mortífera, no les hará daño; sobre los enfermos pondrán sus manos, y sanarán.

Por la pura gracia de Dios, Dios decidió hacerlo disponible tanto para judíos como para gentiles desde antes del tiempo profetizado por tales profecías: ¡Comenzando en la era de gracia en la que vivimos!

Hablar nuevas lenguas = ¡Señales que siguen a los que creen! (A los que creen en el viviente Señor Jesús)

Y no solamente es evidencia del creer en el vivo Señor Jesús, sino que también es la más básica o primera forma real y práctica de demostrar que Jesús es nuestro Señor dentro de esta Era de Gracia:

1 Corintios 12:3

...nadie **que hable por espíritu de Dios** llama anatema a Jesús; y **nadie** [oudeis, absolutamente nadie] **puede llamar a Jesús Señor, sino por espíritu santo...**

Hablar en lenguas = Hablar por espíritu de Dios = Llamar por espíritu santo

Hablar en lenguas = No es para maldecir, pues nadie que lo hace llama anatema a Jesús

Hablar en lenguas = Es la forma básica y verdadera con la que se demuestra que Jesús es el Señor de una persona en esta era de gracia, ¡pues el Señor Jesús dijo que esto hemos de hacer!

Entonces, hablar en lenguas es para bendecir y agradecer espiritualmente pero no para maldecir:

1 Corintios 14:16-18

...si bendices sólo en espíritu, el que ocupa lugar de simple oyente, ¿cómo dirá el Amén a **tu acción de gracias**? pues no sabe lo que has dicho.

Porque **tú, a la verdad, bien das gracias**; pero el otro no es edificado. **Doy gracias a Dios que hablo en lenguas más que todos vosotros...**

Hablar en lenguas = Es bendecir en espíritu

Hablar en lenguas = Es la acción de gracias

perfecta, es decir: ¡Es agradecer bien!

Y Pablo continúa diciéndonos, después de citar, y divinamente editar, a Isaías:

1 Corintios 14:22

Así que, **las lenguas son por señal,**
no a los creyentes, sino a los
incrédulos...

Hablar en lenguas = ¡Es señal que necesariamente sigue a los creyentes, según nos dijo el Señor Jesús, para llegar al corazón de los incrédulos, añadió Pablo!

Ahora nos detendremos en:

Romanos 8:15b-17

...habéis **recibido el espíritu** de adopción, por el cual **clamamos: ¡Abba, Padre! El Espíritu** mismo da **testimonio a nuestro espíritu, de que somos hijos de Dios. Y si hijos, también herederos; herederos de Dios y coherederos con Cristo...**

Hablar en lenguas = Clamar: ¡Abba, Padre! (Y es:)

Hablar en lenguas = ¡El testimonio de que somos hijos de Dios, y si hijos, somos herederos de Dios!

Hablar en lenguas = ¡El testimonio de que también somos coherederos con Cristo!

Y continúa nuestro hablar en lenguas en Romanos:

Romanos 8:23

...nosotros mismos, que tenemos las primicias del espíritu, nosotros también gemimos dentro de nosotros mismos, esperando la adopción, la redención de nuestro cuerpo...

Hablar en lenguas = ¡el constante recuerdo de nuestra esperanza!

Hablar en lenguas = gemir dentro de nosotros mismos hasta ese bendito momento en el que ¡suceda la redención de nuestro cuerpo! ¡Cuando nuestros cuerpos sean transformados en espíritus vivificantes, entonces es que lo parcial se acabará!

Esto del final de lo que es parcial también lo leemos en:

1 Corintios 13:8-10, 12b

El amor nunca deja de ser; pero las profecías se acabarán, y **cesarán las lenguas**, y la ciencia acabará.

Porque en parte conocemos, y en parte profetizamos; mas cuando venga lo [to, el] perfecto, entonces lo que es en parte se acabará ...entonces veremos cara a cara. Ahora conozco en parte; pero entonces conoceré como fui conocido.

Hablar en lenguas = ¡Cesará pues en parte conocemos!

Hablar en lenguas = ¡Lo que es en parte se acabará cuando venga lo [el] perfecto, y le veremos cara a cara [a Jesucristo], y le conoceremos como él nos conoce!

Y ya que estamos aquí veamos algo más:

1 Corintios 13:1

Si yo hablase lenguas humanas y angélicas, y no tengo amor, vengo a ser como metal que resuena, o címbalo que retiñe...

Hablar en lenguas = Hablar lenguas humanas o angélicas

Hablar en lenguas = Ha de llevarse a cabo en amor
Hablar en lenguas = Si se hace sin amor es como metal que resuena, o címbalo que retiñe (un sonido monótono que le es molesto a Dios, sin armonía, sin sinfonía)

Y, sí, ¡hablar en lenguas nos recuerda nuestra esperanza!:

Romanos 8:26-27

...de igual manera el Espíritu **nos ayuda en nuestra debilidad**; pues qué hemos de pedir como conviene, no lo sabemos, pero **el Espíritu mismo intercede por nosotros con gemidos indecibles**. Mas el que escudriña los corazones sabe cuál es **la intención del Espíritu**, porque **conforme a la voluntad de Dios intercede por los santos**.

Hablar en lenguas = ¡Nos ayuda en nuestra debilidad!

Hablar en lenguas = ¡Es la oración (“intercesión”) perfecta por nosotros mismos!

Hablar en lenguas = ¡Es interceder por los santos conforme a la misma voluntad de Dios! (Lo que también se lee en:)

Efesios 6:18-19

orando en todo tiempo con **toda oración y súplica en espíritu**, y **velando en ello** con toda perseverancia y súplica **por todos los santos**; y **por mí** [dice el Apóstol Pablo], a fin de **que al abrir mi boca me sea dada Palabra** para dar a conocer con denuedo **el misterio** [mystērion] del evangelio

Hablar en lenguas = ¡Orar en todo tiempo (es el “orad sin cesar” de 1 Tes. 5:17) con toda oración y súplica!

Hablar en lenguas = ¡Velar orando con toda perseverancia y súplica por todos los santos!

Hablar en lenguas = ¡Velar orando con toda perseverancia y súplica por todos los líderes, para que al abrir su boca les sea dada Palabra para dar a conocer con denuedo el secreto divino de la buena noticia de Dios: No excepciones!

Hay mucho más que decir, casi sin fin, pero quisiera limitarme a citar la siguiente Escritura y luego concluir:

1 Corintios 14:2

...el que habla en lenguas no [ouk, absolutamente no] habla a los hombres, sino a Dios; pues nadie entiende, aunque en espíritu habla misterios [mystēria, secretos divinos]...

Hablar en lenguas = No es hablar a los hombres (pues ellos normalmente no entienden, “a no ser que las interprete” de 1 Cor. 14:5); entonces, no es hablar a los hombres sino a Dios (en una conversación en la que Dios participa: ¡como Él nos dijo: “¡Yo Hablaré!” La primera vez que Dios anticipó o profetizó del hablar en lenguas en Isaías 28:9-13a!).

Hablar en lenguas = es hablar en espíritu secretos divinos, ¡en una conversación con Dios y de Dios; ambos hablando!

Ejemplos de Secretos Divinos que Pablo recibió de Dios:

1 Corintios 14:18, 2

Gracias a Dios **hablo en lenguas...** y en espíritu hablo mystēria

Ef. 3:3a, 6

Que por revelación me fue declarado **el misterio** [mystērion]...:

Que los gentiles son coherederos y miembros del mismo cuerpo, y copartícipes de la promesa en Cristo Jesús...

1 Cor. 15:51

...os digo un **misterio** [mystērion]: **No** [ou, absolutamente no] **todos dormiremos; pero todos seremos transformados...**

Ef. 1:9a, 10

...**el misterio** [mystērion] de Su voluntad...: **De reunir todas las cosas en Cristo, en la dispensación** [oikonomian, ¡la administración final!] **del cumplimiento de los tiempos, así las que están en los cielos, como las que están en la tierra.**

Concluyendo, si hablar en lenguas es eso, hablar en lenguas con interpretación también incluye, pero NO se limita a (vean arriba los versículos):

1) Adoración, y

2) Alabanza; pero también, por lo que hemos visto, hablar en lenguas con interpretación es:

3) Es orar en espíritu, es decir, es platicar con Dios, ¡esperando Su respuesta!, y por tanto:

4) **¡Es Dios hablando al hablar nosotros!**,

5) Es reposo,

6) Es refrigerio,

7) Es para la edificación personal,

- 8) Es edificarnos sobre nuestra santísima fe,
- 9) **¡Es la Palabra de nuestro Dios fiel!**,
- 10) Es señal que sigue a los que creen,
- 11) Es para bendecir y no para maldecir,
- 12) Es para realmente decir que Jesucristo es Señor en la vida de aquel que habla en lenguas,
- 13) Es para ser bien agradecidos con Dios,
- 14) Es señal para llegar a los incrédulos,
- 15) Es clamar: ¡Abba, Padre!,
- 16) Es el testimonio de que somos hijos de Dios,
- 17) Es el testimonio de que somos herederos de Dios,

- 18) Es testimonio de que somos coherederos con Cristo,
- 19) Es el constante recordar nuestra esperanza,
- 20) Cesará cuando Cristo venga por nosotros,
- 21) Es un conocimiento parcial, “en parte”,
- 22) Pueden ser lenguas humanas o angélicas,
- 23) ¡Se ha de llevar a cabo con amor!,
- 24) Sin amor le desagrade a Dios (y a los otros santos),
- 25) Nos ayuda en nuestra debilidad,
- 26) **Es oración perfecta por nosotros mismos,**
- 27) Es la intercesión perfecta por los santos,

- 28) Es la intercesión perfecta por los líderes,
29) Es el orar sin cesar que Dios nos pide,
30) Es ¡“**Hablar con Dios Secretos Divinos**
[‘Misterios’]”!, etcétera, etc...

Al hablar en lenguas se entabla una grata conversación espiritual en la que tú hablas y luego, ¡tú recibes la respuesta de Dios!, como bien nos lo dijo Dios, ¡cuando inicialmente trató acerca de este tema en el libro de Isaías!

Si en mi lenguaje terrenal hablo con una gran flexibilidad, ¿acaso mi lenguaje espiritual será menos que eso solamente porque alguien lo dice?

Quisiera concluir con un ejemplo: El hablar en lenguas con interpretación se puede hacer:

En Primera Persona: “Yo Su Dios He creado todo cuanto existe, ¡y Yo Soy Su Padre Quien les Cuida y Quien les Ama!”

En Segunda Persona: “Dios nuestro Tú Has creado todo cuanto existe, ¡y Eres nuestro Padre, y nos Cuidas y nos Amas!”

En Tercera Persona: “Su Dios Ha creado todo cuanto existe, y ¡Él es Su Padre quien les Cuida y les Ama!”

Pablo dijo que para nuestra vida íntima de oración, él: “quisiera **que todos** vosotros **hablaseis en lenguas**” (1 Cor. 14:5a), ¡y en la Iglesia: Que las interpretemos!